

Calefactor halógeno 1 200 W

Aquecedor halógeno
1200 W

NSB-99Y / NSB-99Y-C

- Potencia: 1 200 W
- Dimensiones: 25.3 cm x 11 cm x 48 cm
- Peso: 2.5 kg
- Composición: 60 % metal, 40 % plástico
- Transmisión de calor: Infrarrojo

- Potência: 1 200 W
- Dimensões: 25.3 cm x 11 cm x 48 cm
- Peso: 2.5 kg
- Composição: 60 % metal, 40 % plástico
- Transferência de calor: Infravermelho

20 m²*

Área de
Calefacción
Área de Aquecimento



IMAGEN/IMAGEM MERAMENTE ILUSTRATIVA

PAÍS PAÍS	VOLTAJE TENSÃO	FRECUENCIA FREQUÊNCIA	POTENCIA POTÊNCIA
ARGENTINA	220 V~	50 Hz	1 200 W
BRASIL	110 V~	60 Hz	1 200 W
CHILE	220 V~	50 Hz	1 200 W
COLOMBIA	110 V~	60 Hz	1 200 W
MEXICO	110 V~	60 Hz	1 200 W
PERU	220 V~	60 Hz	1 200 W
URUGUAY	220 V~	50 Hz	1 200 W

Manual de Instrucciones
Manual de instruções

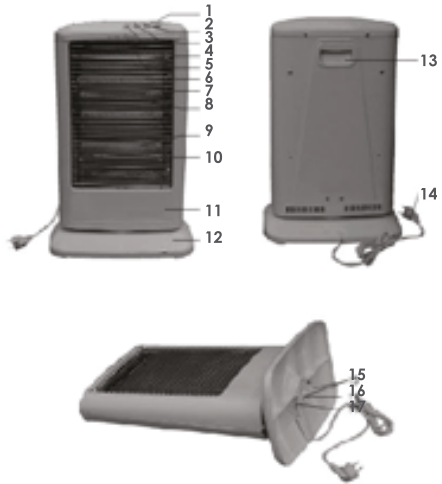
NO DESECHE ESTE MANUAL - CLIENTE: RETENGA POR
FAVOR ESTE MANUAL PARA FUTURO USO
NÃO DESCARTE ESTE MANUAL - CLIENTE: POR
FAVOR, CONSERVE ESTE MANUAL PARA FUTURAS
CONSULTAS

**Lea este manual de instrucciones antes de usar su producto.
Guarde el manual para futuras consultas.**

Calefactor Halógeno
Modelo: NSB-99Y

ESTRUCTURA DEL PRODUCTO

1. Interruptor
2. Interruptor del tubo inferior
3. Función de oscilación
4. Perilla
5. Cubierta superior
6. Malla
7. Tubo de halógeno
8. Reflector
9. Malla
10. Rejilla
11. Marco
12. Placa de la base
13. Manilla
14. Cable de alimentación
15. Tuercas mariposa
16. Sistema de protección antivuelco
17. Sujeta cable



INSTALACIÓN

Siga las instrucciones de instalación.

- 1) Retire las tuercas mariposa de la base.
- 2) Tire el cable de alimentación a través de la base y páselo por la ranura para protegerlo.
- 3) Asegúrese de colocar firmemente la base. Atornille las tuercas mariposa de manera que queden firmes.

USO

- 1) Enchufe el aparato.
- 2) Coloque el interruptor (color naranja) en la posición "ON" para encender el tubo superior y central. Para controlar los otros tubos, use los interruptores 2 y 3.
- 3) Para activar la función de oscilación, presione el botón "TURN".

ADVERTENCIA

- 1) No use el aparato en áreas mojadas.
- 2) No sumerja el aparato en agua.
- 3) No cubra el aparato ni lo coloque cerca de muebles o ropa.
- 4) Consulte siempre a un electricista calificado.
- 5) Utilice este aparato solo en interiores.
- 6) Este aparato debe funcionar siempre bajo supervisión.
- 7) No use este aparato en baños.
- 8) No use este producto con un temporizador
- 9) No coloque el calefactor directamente debajo de un tomacorriente.
- 10) Si el cable eléctrico está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante o agente de servicio o una persona calificada para evitar un peligro.
- 11) Este aparato no está diseñado para personas (incluso niños) con las capacidades físicas, sensorias o mentales reducidas, o falta de conocimiento a menos que ellos estén bajo la supervisión o instrucción acerca del uso del aparato por una persona responsable para su seguridad. Supervisar a los niños para asegurar que ellos no jueguen con el aparato.

ADVERTENCIA: EVITE UN INCENDIO. NO CUBRA EL CALEFACTOR NI LO COLOQUE CERCA DE CORTINAS U OTROS MATERIALES COMBUSTIBLES.

ADVERTENCIA

- 1) Si el cable de alimentación presenta daños, este debe ser reemplazado por el fabricante, su servicio técnico o personal calificado para evitar peligros.
- 2) Utilice este producto solo para fines domésticos.
- 3) No coloque el calefactor directamente debajo de un tomacorriente.
- 4) No use el calefactor con programadores, temporizadores u otros dispositivos de encendido automático. Al cubrir el aparato o posicionarlo de forma incorrecta, puede haber riesgo de incendio.
- 5) No use el calefactor en las inmediaciones de baños, duchas o piscinas.
- 6) La rejilla no protege completamente a niños y personas con necesidades especiales.



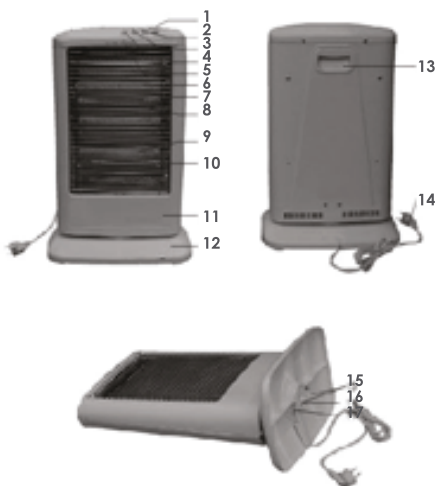
No deseche sus aparatos eléctricos junto con basura doméstica. Diríjase a colectores específicos. Contáctese con las autoridades locales para más información sobre los centros colectores disponibles. Si desecha sus aparatos eléctricos en vertederos, las sustancias químicas pueden llegar a las aguas subterráneas, afectando la cadena alimentaria y la salud y bienestar de las personas.

**Leia este manual de instruções antes de utilizar seu produto.
Conserve o manual para futuras consultas.**

Aquecedor Halógeno
Modelo: NSB-99Y

COMPONENTES

1. Interruptor
2. Interruptor da lâmpada inferior
3. Função de oscilação
4. Botão
5. Carcaça superior
6. Rede de proteção
7. Lâmpada halogênio
8. Refletor
9. Rede de proteção
10. Grade
11. Corpo do aparelho
12. Base de apoio
13. Alça para transporte
14. Cabo de alimentação
15. Porcas borboleta
16. Sistema de segurança anti-queda
17. Suporte para o cabo



INSTALAÇÃO

Siga as instruções de instalação.

- 1) Remova as porcas borboleta da base.
- 2) Puxe o cabo de alimentação através da base e passe-o pela ranhura para protegê-lo.
- 3) Assegure-se de fixar firmemente a base. Aperte firmemente as porcas.

USO

- 1) Conecte o aparelho à rede elétrica.
- 2) Coloque o interruptor (cor laranja) na posição ON para acender a lâmpada superior e a central. Para controlar os dois tubos, use os interruptores 2 e 3.
- 3) Para acionar a função de oscilação, pressione o botão TURN.

ADVERTÊNCIA

- 1) Não use o aparelho em áreas molhadas.
- 2) Não submerja o aparelho em água.
- 3) Não cubra o aparelho nem o posicione próximo a móveis ou roupas.
- 4) Se tiver dúvidas, consulte sempre a um electricista qualificado.
- 5) Utilize este aparelho apenas em interiores.
- 6) Jamais deixe o aparelho funcionando sem supervisão.
- 7) Não use este aparelho em banheiros.
- 8) Não use este aparelho com um temporizador.
- 9) Não coloque o aquecedor diretamente embaixo de uma tomada.
- 10) Se o cabo de alimentação apresentar danos, deverá ser substituído pelo fabricante, um serviço técnico ou pessoal qualificado, a fim de evitar perigos.
- 11) Este produto não foi projetado para ser usado por pessoas (inclusive crianças) com deficiência física, sensorial ou mental, ou com falta de experiência e conhecimento, a menos que sejam supervisionadas ou recebam instruções sobre o uso do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com o aparelho.

ADVERTÊNCIA: EVITE UM INCÊNDIO. NÃO CUBRA O AQUECEDOR. NÃO POSICIONE O APARELHO PRÓXIMO A CORTINAS OU A QUALQUER MATERIAL INFLAMÁVEL.

ADVERTÊNCIAS

- 1) Se o cabo de alimentação apresentar danos, deverá ser substituído pelo fabricante, um serviço técnico ou pessoal qualificado, a fim de evitar perigos.
- 2) Utilize este produto apenas para fins domésticos.
- 3) Não coloque o aquecedor diretamente embaixo de uma tomada.
- 4) Não use o aquecedor com programadores, temporizadores ou outros dispositivos para acionamento automático.
- 5) Não use o aquecedor próximo a banheiros, duchas ou piscinas.
- 6) A grade não protege completamente as crianças ou pessoas com necessidades especiais.



Não descarte aparelhos elétricos junto com lixo doméstico. Dirija-se a coletores específicos. Entre em contato com as autoridades locais para mais informações sobre os sistemas de reciclagem disponíveis. Ao descartar aparelhos elétricos em aterros, algumas substâncias prejudiciais podem atingir as águas subterrâneas e prejudicar a cadeia alimentar, afetando sua saúde e bem-estar.



Garantía y Servicio Técnico

Garantía e Assistência Técnica

Gracias por escoger este producto:

• Esta garantía es válida por 1 año a partir de la fecha de compra del producto. Por favor, guarde su comprobante de compra.

Cómo hacer efectiva su garantía:

- Si este producto presenta una falla dentro del período de garantía, deberá contactarnos, en alguno de los números listados en la siguiente página, dependiendo del lugar donde se encuentre.
- Tenga a mano su comprobante de compra original, detalle de las fallas, su nombre, dirección, lugar y fecha de compra. Nuestro servicio de atención a clientes lo asistirá para ubicar el centro de atención más cercano.

Lo que cubre la garantía:

- La reparación del producto por defectos debido a fatiga de material o defectos de fabricación dentro del período de garantía.

Lo que no cubre la garantía:

- Daño accidental, fallas causadas por uso negligente, abuso y operación descuidada en la manipulación del producto.
- Uso del producto para cualquier propósito fuera de las actividades domésticas normales.
- Cambio o modificación del producto en cualquier forma.
- El uso de partes y accesorios distintos de los originales del fabricante.
- Instalación defectuosa.
- Los accesorios tales como controles remotos, audífonos, parlantes, baterías, antenas, bolsas, mangueras, vasos, cuchillas, etc., no están cubiertos por esta garantía

Observaciones

- Todos los trabajos deben ser llevados a cabo sólo por el servicio técnico autorizado.
- Debe facilitar el comprobante de compra antes de llevar a cabo cualquier trabajo de reparación o mantención.
- La reparación o reemplazo del producto no extenderá el período de garantía.
- La reparación o reemplazo de su producto bajo garantía le otorga beneficios adicionales y que no afectan sus derechos como consumidor establecidos en la ley.

Obrigado por escolher este produto:

- A garantia é válida por 1 ano, a contar da data de compra do produto. Por favor, conserve seu comprovante de compra.

Como fazer efetiva a garantia:

- Caso o produto apresente falhas, dentro do período de garantia, entre em contato conosco por meio dos telefones listados por cidade na página seguinte.
- Tenha em mãos o comprovante original de compra e indique o detalhe das falhas, seu nome, endereço e local e data de compra. O nosso Serviço de Atendimento ao Cliente indicará o centro de atendimento mais próximo.

Quais defeitos são cobertos pela garantia:

- A garantia cobre o reparo do produto em caso de defeitos por fadiga do material ou falhas de fabricação, dentro do período estabelecido.

Quais defeitos não são cobertos pela garantia:

- Danos por acidente, uso indevido ou excessivo e operação descuidada do produto.
- Uso do produto para propósitos diferentes das atividades domésticas normais.
- Qualquer alteração do produto.
- Uso de peças e acessórios adulterados.
- Instalação defeituosa.
- Alguns acessórios como controles remotos, fones de ouvido, alto-falantes, baterías, antenas, sacos, mangueras recipientes, facas, etc. não são cobertos pela garantía.

Notas:

- Qualquer trabalho deve ser realizado apenas por um técnico autorizado.
- Apresente o comprobante de compra antes de realizar cualquier trabajo de reparo ou mantención.
- O reparo ou substituição do produto não extenderá o período de garantia.
- O reparo ou substituição do produto coberta pela garantia outorga benefícios adicionais, não afetando seus direitos de consumidor estabelecidos por lei.

ARGENTINA

Teléfono de contacto Sodimac
(CALL CENTER): 0810-222-7634
Visítenos: www.sodimac.com.ar

Teléfono de contacto Falabella: 0810-333-3252
Visítenos: www.falabella.com.ar

CHILE

Teléfono de contacto Sodimac
(CALL CENTER): 600 600 4020
Visítenos: www.sodimac.cl

Teléfono de contacto Tottus. 600 390 8900
Visítenos: www.tottus.cl

Teléfono de Contacto Falabella: 600 380 5000
Visítenos: www.falabella.cl

COLOMBIA

Teléfono de contacto: 3208899933
Visítenos: www.homecenter.com.co

Teléfono de contacto Falabella: 01 8000 113 252
Visítenos: www.falabella.com.co

PERU

Teléfono de contacto Sodimac: 4192000
Visítenos: www.sodimac.com.pe
Visítenos: www.maestro.com.pe

Teléfono de contacto Tottus 513-3355
Visítenos: www.tottus.com.pe

Teléfono de Contacto Falabella: 512-3333
Visítenos: <http://www.falabella.com.pe>

URUGUAY

Teléfono de contacto: 0800-7634
Visítenos: www.sodimac.com.uy

BRASIL

Teléfono para contato:
0300 7634622
Visítenos: www.sodimac.com.br

MÉXICO

Teléfono de contacto:
800 062 5222
www.sodimac.com.mx

Importado y/e Distribuido por: ARGENTINA: FALABELLA S.A. C.U.I.T. 30-45572582-9 - Suipacha 1111 P. 18 (1008) - Buenos Aires, Tel. 54-11-4710-5600.
- BRASIL: CONSTRUDÉCOR S.A. - CNPJ: 03.439.316/0038-64 - SAC: 05-11-2045-2500 - Chile: SODIMAC S.A. RUT 96.792.430-K - Av. Pte. Eduardo Frei M. 3092, Renca, Santiago, Tel.: 56-2-9739-1000 / IMPERIAL S.A. RUT 76.821.330-5, Av. Santa Rosa 7876, La Granja - Santiago - Tel.: 56-2-399-7000 / FALABELLA RETAIL S.A. RUT 72.261.280-K - Manuel Rodríguez Norte 730, Santiago - Tel.: 600-380-5000 / HIPERMERCADOS TOTTUS S.A. RUT 78.627.210-6 - Nataniel Cox 620 Subterráneo, Santiago - Tel.: 56-2-2827-4021 - Colombia: SODIMAC COLOMBIA S.A. Ctd. SIC 8002.7430-K - NIT. 800.242.106-2 - Carrera 680 N° 80-70, Bogotá, Tel.: 57-1-3904100 / FALABELLA DE COLOMBIA S.A. NIT. 900.017.447-8 - Calle 99 No 11A - 32, No. Reg. SIC: 900017447 - Bogotá - Tel.: 57-1-5878002 Nacional. 01-8000-113252 - Perú: Tiendas del Mejoramiento del Hogar S.A. RUC 2011223922. Av. Angamos Este Nro. 1805 Int. 2, Surquillo - Lima - Tel.: 51-1-2119500 / SAGA FALABELLA S.A. RUC: 20100128056, Av. Paseo de la República 3220, San Isidro, Lima - Tel.: 51-01-512-3333 / HIPERMERCADOS TOTTUS S.A. Av. Angamos Este 1805, oficina 5, Piso 10, Surquillo, Lima - RUC: 20508569934 - Tel.: 51-01-513-3355 - Uruguay: Homecenter Sodimac S.A. RUT 21.699.665 0015 - Plaza Independencia 811, Montevideo, Uruguay - Tel.: 598-2604-7105

México: COMERCIALIZADORA SODIMAC S.A. de C.V. Avenida Adolfo López Mateos 201, Colonia Santa Cruz Acatlán, Naucalpan de Juárez, Estado de México, C.P. 53150, RFC CSD1612072A, Tel.: +52 55 166 4400.